Il-Ġurnal Uffiċjali
tal-Unjoni Ewropea

MT
Is-serje L

2025/1132

5.6.2025

REGOLAMENT TA’ IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2025/1132

tal-3 ta’ Ġunju 2025

li jemenda r-Regolamenti ta’ Implimentazzjoni (UE) 2020/761 u (UE) 2020/1988 fir-rigward tal-kwoti tariffarji għall-prodotti li joriġinaw mill-Ukrajna fl-2025

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) Nru 1308/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta’ Diċembru 2013 li jistabbilixxi organizzazzjoni komuni tas-swieq fi prodotti agrikoli u li jħassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KEE) Nru 922/72, (KEE) Nru 234/79, (KE) Nru 1037/2001 u (KE) Nru 1234/2007 ([1]), u b’mod partikolari l-Artikolu 187 tiegħu,

Billi:

(1) Ir-Regolament ta’ Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2020/761 ([2]) jistabbilixxi r-regoli għall-ġestjoni tal-kwoti tariffarji tal-importazzjoni u tal-esportazzjoni għall-prodotti agrikoli permezz ta’ sistema ta’ liċenzji tal-importazzjoni u l-esportazzjoni.

(2) Ir-Regolament ta’ Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2020/1988 ([3]) jistabbilixxi r-regoli għall-amministrazzjoni ta’ kwoti tariffarji tal-importazzjoni bbażati fuq l-ordni kronoloġika li fihom jiġu aċċettati d-dikjarazzjonijiet doganali (il-prinċipju “min jiġi l-ewwel, jinqeda l-ewwel”).

(3) Ir-Regolament (UE) 2024/1392 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ([4]) jistabbilixxi miżuri temporanji ta’ liberalizzazzjoni tal-kummerċ li jissupplimentaw il-konċessjonijiet kummerċjali għall-prodotti Ukreni. Ir-Regolament jissospendi l-kwoti tariffarji stabbiliti skont l-Anness I-A tal-Ftehim ta’ Assoċjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Komunità Ewropea tal-Enerġija Atomika u l-Istati Membri tagħhom, minn naħa waħda, u l-Ukrajna, min-naħa l-oħra ([5]) (il-“Ftehim ta’ Assoċjazzjoni”) sal-5 ta’ Ġunju 2025. Wara din id-data, il-kummerċ bejn l-Unjoni u l-Ukrajna irid jerġa’ lura għar-regoli stabbiliti skont il-Ftehim ta’ Assoċjazzjoni.

(4) Filwaqt li jitqies li l-kwoti tariffarji skont il-Ftehim ta’ Assoċjazzjoni huma stabbiliti għal sena kalendarja sħiħa u l-miżuri temporanji ta’ liberalizzazzjoni tal-kummerċ skont ir-Regolament (UE) 2024/1392 ma jibqgħux japplikaw fil-5 ta’ Ġunju 2025, il-punt 5 tal-Appendiċi C tal-Anness I-A tal-Kapitolu 1 tat-Titolu IV tal-Ftehim ta’ Assoċjazzjoni japplika awtomatikament u l-kwoti tariffarji se jiġu kklassifikati *pro rata* fuq bażi proporzjonali għall-bqija tas-sena kalendarja. Il-kwantitajiet *pro rata* kkalkulati abbażi ta’ xhur kalendarji sħaħ tal-kwoti tariffarji sospiżi li għandhom jiġu introdotti mill-ġdid jenhtieġ li jiġu ċċarati għas-sena 2025.

([1]) ĠU L 347, 20.12.2013, p. 671, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1308/oj.
([2]) Ir-Regolament ta’ Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2020/761 tas-17 ta’ Diċembru 2019 li jistabbilixxi regoli għall-applikazzjoni tar-Regolamenti (UE) Nru 1306/2013, (UE) Nru 1308/2013 u (UE) Nru 510/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tas-sistema ta’ ġestjoni tal-kwoti tariffarji bil-liċenzji (ĠU L 185, 12.6.2020, p. 24, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2020/761/oj).
([3]) Ir-Regolament ta’ Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2020/1988 tal-11 ta’ Novembru 2020 li jistabbilixxi regoli għall-applikazzjoni tar-Regolamenti (UE) Nru 1308/2013 u (UE) Nru 510/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-amministrazzjoni ta’ kwoti tariffarji fuq l-importazzjoni f’konformità mal-prinċipju “min jiġi l-ewwel, jinqeda l-ewwel” (ĠU L 422, 14.12.2020, p. 4, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2020/1988/oj).
([4]) Ir-Regolament (UE) 2024/1392 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-14 ta’ Mejju 2024 dwar miżuri temporanji ta’ liberalizzazzjoni tal-kummerċ li jissupplimentaw il-konċessjonijiet kummerċjali applikabbli għall-prodotti Ukreni skont il-Ftehim ta’ Assoċjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Komunità Ewropea tal-Enerġija Atomika u l-Istati Membri tagħhom, minn naħa waħda, u l-Ukrajna, min-naħa l-oħra (ĠU L, 2024/1392, 29.5.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1392/oj).
([5]) ĠU L 161, 29.5.2014, p. 3, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2014/295/oj.

(5) Sabiex jiġi żgurat li ma jkun hemm l-ebda tfixkil fil-possibbiltà li jintużaw il-kwoti, il-kwoti tariffarji bin-numri tal-ordni 09.4306, 09.4307, 09.4308, 09.4270, 09.4600, 09.4601, 09.4602, 09.4271, 09.4272, 09.4275, 09.4276, 09.4273 u 09.4274 ġestiti permezz ta' liċenzji f'konformità mar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/761, jenħtieġ li jiġu amministrati f'ordni kronoloġika, abbażi tad-data li fiha jiġu aċċettati d-dikjarazzjonijiet doganali għar-rilaxx għaċ-ċirkolazzjoni libera, f'konformità mar-regoli għall-ġestjoni tal-kwoti tariffarji stabbiliti fir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2015/2447 ([6]) għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju 2025 sal-31 ta' Diċembru 2025. Jenħtieġ li jinżammu xi regoli għall-ġestjoni ta' dawn il-kwoti tar-rati tariffarji, bħas-sottoperjodi tal-kwota tariffarja.

(6) Fir-rigward tal-kwoti tariffarji fis-settur tal-bajd introdotti fir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/1988 b'dan ir-Regolament, jenħtieġ li jiġu introdotti fatturi ta' konverżjoni skont ir-rati tar-rendiment.

(7) Ir-Regolament (UE) 2024/1392 japplika sal-5 ta' Ġunju 2025. Sabiex jiġu żgurati l-ġestjoni effettiva u l-applikazzjoni f'waqtha tal-miżuri stabbiliti f'dan ir-Regolament, jenħtieġ li dan jidħol fis-seħħ fil-jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu u japplika mis-6 ta' Ġunju 2025.

(8) Għalhekk, jenħtieġ li r-Regolamenti ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/761 u (UE) 2020/1988 jiġu emendati kif xieraq.

(9) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma f'konformita mal-opinjoni tal-Kumitat għall-Organizzazzjoni Komuni tas-Swieq Agrikoli,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Emendi tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/761

L-Annessi II, VIII, IX, X, XI u XII tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/761 huma emendati f'konformità mal-Anness I ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Emendi tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/1988

Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/1988 huwa emendat kif ġej:

(1) l-Anness I huwa emendat f'konformità mal-Anness II ta' dan ir-Regolament;

(2) it-test stabbilit fl-Anness III ta' dan ir-Regolament jiżdied bħala l-Anness VI.

([6]) Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2015/2447 tal-24 ta' Novembru 2015 li jistabbilixxi regoli dettaljati għall-implimentazzjoni ta' ċerti dispożizzjonijiet tar-Regolament (UE) Nru 952/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi l-Kodiċi Doganali tal-Unjoni (ĠU L 343, 29.12.2015, p. 558, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2015/2447/oj).

Artikolu 3

Dħul fis-seħħ u applikazzjoni

Dan ir-Regolament għandu jidħol fis-seħħ fil-jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Għandu japplika mis-6 ta' Ġunju 2025.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, l-3 ta' Ġunju 2025.

Għall-Kummissjoni
Il-President
Ursula VON DER LEYEN

ANNESS I

Fl-Annessi II, VIII, IX, X, XI u XII tar-Regolament ta’ Implimentazzjoni (UE) 2020/761,

il-kaxxa “Perjodu tal-kwoti tariffarji” tat-tabelli li jirreferu għall-kwoti tariffarji bin-numri tal-ordni 09.4306, 09.4307, 09.4308, 09.4270, 09.4600, 09.4601, 09.4602, 09.4271, 09.4272, 09.4275, 09.4276, 09.4273 u 09.4274 hija sostitwita b’dan li ġej:

“Perjodu tal-kwoti tariffarji	Mill-1 ta’ Jannar sal-31 ta’ Diċembru Ħlief għall-perjodu mis-6 ta’ Ġunju sal-31 ta’ Diċembru 2025 meta din il-kwota tariffarja tiġi amministrata f’konformità mar-Regolament ta’ Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2020/1988”

ANNESS II

L-Anness I tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/1988 huwa emendat kif ġej:

(a) fit-taqsima bl-intestatura "Kwoti tariffarji fis-settur taċ-ċereali", jiżdiedu t-tabelli li ġejjin li huma relatati mal-kwoti tariffarji bin-numri tal-ordni 09.6734, 09.6735 u 09.6736:

"Numru tal-Ordni	**09.6734** Applikabbli biss mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025
Bażi legali speċifika	Il-Ftehim ta' Assoċjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Komunità Ewropea tal-Enerġija Atomika u l-Istati Membri tagħhom, minn naħa waħda, u l-Ukrajna, min-naħa l-oħra, konkluż permezz tad-Deċiżjoni tal-Kunsill 2014/668/UE (minn hawn 'il quddiem, "il-Ftehim")
Deskrizzjoni tal-prodott u kodiċijiet NM	Spelt, qamħ komuni u meslin, għajr iż-żerriegħa Dqiq tal-qamħ komuni u dqiq tal-ispelt, dqiq tal-meslin Dqiq taċ-ċereali ħlief il-qamħ, il-meslin, is-segala, il-qamħirrum, ix-xgħir, il-ħafur, ir-ross Ħbub imfesdqin u grixa tal-qamħ komuni u spelt Pellets tal-qamħ 1001 99 (00), 1101 00 (15-90), 1102 90 (90), 1103 11 (90), 1103 20 (60)
Kodiċijiet TARIC	---
Oriġini	L-Ukrajna
Kwantità	7/12 ta' 1 000 000 000 kg
Perjodu tal-kwoti tariffarji	Mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025
Subperjodi tal-kwoti tariffarji	Mhux applikabbli
Prova tal-oriġini	F'konformità mal-Annessi III u IV tal-Appendiċi I tal-Konvenzjoni reġjonali dwar ir-regoli preferenzjali tal-oriġini pan-Ewro-Mediterranji kif imsemmi fil-Protokoll I tal-Ftehim
Dazju doganali fil-kwota	EUR 0
Garanzija li trid tiġi ppreżentata f'konformità mal-Artikolu 2 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/1987	Mhux applikabbli
Kundizzjonijiet speċifiċi	Mhux applikabbli

Numru tal-Ordni	**09.6735** Applikabbli biss mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025
Bażi legali speċifika	Il-Ftehim ta' Assoċjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Komunità Ewropea tal-Enerġija Atomika u l-Istati Membri tagħhom, minn naħa waħda, u l-Ukrajna, min-naħa l-oħra, konkluż permezz tad-Deċiżjoni tal-Kunsill 2014/668/UE (minn hawn 'il quddiem, il-"Ftehim")
Deskrizzjoni tal-prodott u kodiċijiet NM	Xgħir, għajr iż-żerriegħa Dqiq tax-xgħir Pellets tax-xgħir 1003 90 (00), 1102 90 (10), ex 1103 20 (25)

Kodiċijiet TARIC	---
Oriġini	L-Ukrajna
Kwantità	7/12 ta’ 350 000 000 kg
Perjodu tal-kwoti tariffarji	Mis-6 ta’ Ġunju sal-31 ta’ Diċċembru 2025
Subperjodi tal-kwoti tariffarji	Mhux applikabbli
Prova tal-oriġini	F’konformità mal-Annessi III u IV tal-Appendiċi I tal-Konvenzjoni reġjonali dwar ir-regoli preferenzjali tal-oriġini pan-Ewro-Mediterranji kif imsemmi fil-Protokoll I tal-Ftehim
Dazju doganali fil-kwota	EUR 0
Garanzija li trid tiġi ppreżentata f’konformità mal-Artikolu 2 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/1987	Mhux applikabbli
Kundizzjonijiet speċifiċi	Mhux applikabbli

Numru tal-Ordni	**09.6736** Applikabbli biss mis-6 ta’ Ġunju sal-31 ta’ Diċembru 2025
Bażi legali speċifika	Il-Ftehim ta’ Assoċjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Komunità Ewropea tal-Enerġija Atomika u l-Istati Membri tagħhom, minn naħa waħda, u l-Ukrajna, min-naħa l-oħra, konkluż permezz tad-Deċiżjoni tal-Kunsill 2014/668/UE (minn hawn ’il quddiem, il-“Ftehim”)
Deskrizzjoni tal-prodott u kodiċijiet NM	Qamħirrum, għajr iż-żerriegħa Dqiq tal-qamħirrum Ħbub imfesdqin u grixa tal-qamħirrum Pellets tal-qamħirrum Ħbub maħdumin tal-qamħirrum 1005 90 (00), 1102 20 (10-90), 1103 13 (10-90), 1103 20 (40), 1104 23 (40-98)
Kodiċijiet TARIC	---
Oriġini	L-Ukrajna
Kwantità	7/12 ta’ 650 000 000 kg
Perjodu tal-kwoti tariffarji	Mis-6 ta’ Ġunju sal-31 ta’ Diċembru 2025
Subperjodi tal-kwoti tariffarji	Mhux applikabbli
Prova tal-oriġini	F’konformità mal-Annessi III u IV tal-Appendiċi I tal-Konvenzjoni reġjonali dwar ir-regoli preferenzjali tal-oriġini pan-Ewro-Mediterranji kif imsemmi fil-Protokoll I tal-Ftehim
Dazju doganali fil-kwota	EUR 0
Garanzija li trid tiġi ppreżentata f’konformità mal-Artikolu 2 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/1987	Mhux applikabbli
Kundizzjonijiet speċifiċi	Mhux applikabbli”

(b) fit-taqsima bl-intestatura "Kwoti tariffarji fis-settur taċ-ċanga u l-vitella", tiżdied it-tabella li ġejja li hija relatata mal-kwota tariffarja bin-numru tal-ordni 09.6737:

"Numru tal-Ordni	**09.6737** Applikabbli biss mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025
Bażi legali speċifika	Id-Deċiżjoni tal-Kunsill (UE) 2017/1247 tal-11 ta' Lulju 2017 dwar il-konklużjoni, f'isem l-Unjoni Ewropea, tal-Ftehim ta' Assoċjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Komunità Ewropea tal-Enerġija Atomika u l-Istati Membri tagħhom, minn naħa waħda, u l-Ukrajna, min-naħa l-oħra, għajr għad-dispożizzjonijiet relatati mat-trattament ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi legalment impjegati bħala ħaddiema fit-territorju tal-parti l-oħra
Deskrizzjoni tal-prodott u kodiċijiet NM	Laħam tal-annimali bovini, frisk, imkessaħ jew iffriżat 0201 10 00 0201 20 20 0201 20 30 0201 20 50 0201 20 90 0201 30 00 0202 10 00 0202 20 10 0202 20 30 0202 20 50 0202 20 90 0202 30 10 0202 30 50 0202 30 90
Kodiċijiet TARIC	---
Oriġini	L-Ukrajna
Kwantità	7/12 ta' 12 000 000 kg, diviżi kif ġej: 4/7 tal-kwantità għas-subperjodu mis-6 ta' Ġunju sat-30 ta' Settembru u 3/7 tal-kwantità għas-subperjodu mill-1 ta' Ottubru sal-31 ta' Diċembru
Perjodu tal-kwoti tariffarji	Mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025
Subperjodi tal-kwoti tariffarji	Mis-6 ta' Ġunju sat-30 ta' Settembru Mill-1 ta' Ottubru sal-31 ta' Diċembru
Prova tal-oriġini	F'konformità mal-Annessi III u IV tal-Appendiċi I tal-Konvenzjoni reġjonali dwar ir-regoli preferenzjali tal-oriġini pan-Ewro-Mediterranji kif imsemmi fil-Protokoll I tal-Ftehim
Dazju doganali fil-kwota	EUR 0
Garanzija li trid tiġi ppreżentata f'konformità mal-Artikolu 2 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/1987	Mhux applikabbli

Kundizzjonijiet speċifiċi	'Laħam iffriżat' tfisser laħam li huwa ffriżat u li għandu temperatura interna ta' – 12 °C jew inqas meta jidħol fit-territorju doganali tal-Unjoni"

(c) fit-taqsima bl-intestatura "Kwoti tariffarji fis-settur tal-ħalib u tal-prodotti tal-ħalib", jiżdiedu t-tabelli li ġejjin li huma relatati mal-kwoti tariffarji bin-numri tal-ordni 09.6738, 09.6739 u 09.6747:

"Numru tal-Ordni	**09.6738** Applikabbli biss mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025
Bażi legali speċifika	Id-Deċiżjoni tal-Kunsill (UE) 2017/1247 ta1-11 ta' Lulju 2017 dwar il-konklużjoni, f'isem l-Unjoni Ewropea, tal-Ftehim ta' Assoċjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Komunità Ewropea tal-Enerġija Atomika u l-Istati Membri tagħhom, minn naħa waħda, u l-Ukrajna, min-naħa l-oħra
Deskrizzjoni tal-prodott u kodiċijiet NM	Ħalib u krema, mhux fi trab, granuli jew forom solidi oħrajn; jogurt, mhux imħawwar jew li fih frott, ġewż jew kawkaw miżjud; prodotti tal-ħalib fermentati jew aċidifikati, mhux imħawrin jew miżjudin bil-frott, bil-ġewż jew bil-kawkaw u mhux fi trab, granuli jew forom solidi oħrajn 0401, 0402 91, 0402 99, 0403 10 11, 0403 10 13, 0403 10 19, 0403 10 31, 0403 10 33, 0403 10 39, 0403 90 51, 0403 90 53, 0403 90 59, 0403 90 61, 0403 90 63, 0403 90 69
Kodiċijiet TARIC	---
Oriġini	L-Ukrajna
Kwantità	7/12 ta' 10 000 000 kg
Perjodu tal-kwoti tariffarji	Mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025
Subperjodi tal-kwoti tariffarji	Mhux applikabbli
Prova tal-oriġini	F'konformità mal-Annessi III u IV tal-Appendiċi I tal-Konvenzjoni reġjonali dwar ir-regoli preferenzjali tal-oriġini pan-Ewro-Mediterranji kif imsemmi fil-Protokoll I tal-Ftehim
Dazju doganali fil-kwota	EUR 0
Garanzija li trid tiġi ppreżentata f'konformità mal-Artikolu 2 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/1987	Mhux applikabbli
Kundizzjonijiet speċifiċi	Mhux applikabbli

Nru tal-Ordni	**09.6739** Applikabbli biss mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025
Bażi legali speċifika	Id-Deċiżjoni tal-Kunsill (UE) 2017/1247 ta1-11 ta' Lulju 2017 dwar il-konklużjoni, f'isem l-Unjoni Ewropea, tal-Ftehim ta' Assoċjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Komunità Ewropea tal-Enerġija Atomika u l-Istati Membri tagħhom, minn naħa waħda, u l-Ukrajna, min-naħa l-oħra

Deskrizzjoni tal-prodott u kodiċijiet NM	Ħalib u krema, fi trab, granuli jew forom solidi oħrajn; prodotti tal-ħalib fermentati jew aċidifikati, fi trab, granuli few forom solidi oħrajn, mhux imħawrin u lanqas miżjudin bil-frott, bil-ġewż jew bil-kawkaw; prodotti magħmulin minn kostitwenti naturali tal-ħalib, li mhumiex speċifikati jew inklużi banda oħra 0402 10, 0402 21, 0402 29, 0403 90 11, 0403 90 13, 0403 90 19, 0403 90 31, 0403 90 33, 0403 90 39, 0404 90 21, 0404 90 23, 0404 90 29, 0404 90 81, 0404 90 83, 0404 90 89
Kodiċijiet TARIC	---
Oriġini	L-Ukrajna
Kwantità	7/12 ta' 5 000 000 kg
Perjodu tal-kwoti tariffarji	Mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025
Subperjodi tal-kwoti tariffarji	Mhux applikabbli
Prova tal-oriġini	F'konformità mal-Annessi III u IV tal-Appendiċi I tal-Konvenzjoni reġjonali dwar ir-regoli preferenzjali tal-oriġini pan-Ewro-Mediterranji kif imsemmi fil-Protokoll I tal-Ftehim
Dazju doganali fil-kwota	EUR 0
Garanzija li trid tiġi ppreżentata f'konformità mal-Artikolu 2 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/1987	Mhux applikabbli
Kundizzjonijiet speċifiċi	Mhux applikabbli

Nru tal-Ordni	**09.6747** Applikabbli biss mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025
Bażi legali speċifika	Id-Deċiżjoni tal-Kunsill (UE) 2017/1247 ta1-11 ta' Lulju 2017 dwar il-konklużjoni, f'isem l-Unjoni Ewropea, tal-Ftehim ta' Assoċjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Komunità Ewropea tal-Enerġija Atomika u l-Istati Membri tagħhom, minn naħa waħda, u l-Ukrajna, min-naħa l-oħra
Deskrizzjoni tal-prodott u kodiċijiet NM	Butir u xaħmijiet u żjut oħrajn magħmulin mill-ħalib; spreads tal-ħalib b'kontenut ta' xaħam, skont il-piż, ta' iktar minn 75 % iżda anqas minn 80 % 0405 10, 0405 20 90, 0405 90
Kodiċijiet TARIC	---
Oriġini	L-Ukrajna
Kwantità	7/12 ta' 3 000 000 kg
Perjodu tal-kwoti tariffarji	Mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025
Subperjodi tal-kwoti tariffarji	Mhux applikabbli
Prova tal-oriġini	F'konformità mal-Annessi III u IV tal-Appendiċi I tal-Konvenzjoni reġjonali dwar ir-regoli preferenzjali tal-oriġini pan-Ewro-Mediterranji kif imsemmi fil-Protokoll I tal-Ftehim
Dazju doganali fil-kwota	EUR 0

Garanzija li trid tiġi ppreżentata f'konformità mal-Artikolu 2 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/1987	Mhux applikabbli
Kundizzjonijiet speċifiċi	Mhux applikabbli"

(d) fit-taqsima bl-intestatura "Kwoti tariffarji fis-settur tal-laħam tal-majjal", jiżdiedu t-tabelli li ġejjin li huma relatati mal-kwoti tariffarji bin-numri tal-ordni 09.6748 u 09.6749:

"Numru tal-Ordni	**09.6748** Applikabbli biss mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025
Bażi legali speċifika	Id-Deċiżjoni tal-Kunsill (UE) 2017/1247 tal-11 ta' Lulju 2017 dwar il-konklużjoni, f'isem l-Unjoni Ewropea, tal-Ftehim ta' Assoċjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Komunità Ewropea tal-Enerġija Atomika u l-Istati Membri tagħhom, minn naħa waħda, u l-Ukrajna, min-naħa l-oħra, għajr għad-dispożizzjonijiet relatati mat-trattament ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi legalment impjegati bħala ħaddiema fit-territorju tal-parti l-oħra
Deskrizzjoni tal-prodott u kodiċijiet NM	Laħam tal-ħanżir domestiku, frisk, imkessaħ jew iffriżat 0203 11 10, 0203 12 11, 0203 12 19, 0203 19 11, 0203 19 13, 0203 19 15, 0203 19 55, 0203 19 59, 0203 21 10, 0203 22 11, 0203 22 19, 0203 29 11, 0203 29 13, 0203 29 15, 0203 29 55, 0203 29 59
Kodiċijiet TARIC	---
Oriġini	L-Ukrajna
Kwantità	7/12 ta' 20 000 000 kg (piż nett) diviżi kif ġej: 4/7 tal-kwantità għas-subperjodu mis-6 ta' Ġunju sat-30 ta' Settembru u 3/7 tal-kwantità għas-subperjodu mill-1 ta' Ottubru sal-31 ta' Diċembru
Perjodu tal-kwoti tariffarji	Mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025
Subperjodi tal-kwoti tariffarji	Mis-6 ta' Ġunju sat-30 ta' Settembru Mill-1 ta' Ottubru sal-31 ta' Diċembru
Prova tal-oriġini	F'konformità mal-Annessi III u IV tal-Appendiċi I tal-Konvenzjoni reġjonali dwar ir-regoli preferenzjali tal-oriġini pan-Ewro-Mediterranji kif imsemmi fil-Protokoll I tal-Ftehim
Dazju doganali fil-kwota	EUR 0
Garanzija li trid tiġi ppreżentata f'konformità mal-Artikolu 2 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/1987	Mhux applikabbli
Kundizzjonijiet speċifiċi	Mhux applikabbli

Numru tal-Ordni	**09.6749** Applikabbli biss mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025

Bażi legali speċifika	Id-Deċiżjoni tal-Kunsill (UE) 2017/1247 tal-11 ta' Lulju 2017 dwar il-konklużjoni, f'isem l-Unjoni Ewropea, tal-Ftehim ta' Assoċjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Komunità Ewropea tal-Enerġija Atomika u l-Istati Membri tagħhom, minn naħa waħda, u l-Ukrajna, min-naħa l-oħra, għajr għad-dispożizzjonijiet relatati mat-trattament ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi legalment impjegati bħala ħaddiema fit-territorju tal-parti l-oħra
Deskrizzjoni tal-prodott u kodiċijiet NM	Laħam tal-ħanżir domestiku, frisk, imkessaħ jew iffriżat, ħlief prieżet, lojns u qatgħat mingħajr għadam 0203 11 10, 0203 12 19, 0203 19 11, 0203 19 15, 0203 19 59, 0203 21 10, 0203 22 19, 0203 29 11, 0203 29 15, 0203 29 59
Kodiċijiet TARIC	---
Oriġini	L-Ukrajna
Kwantità	7/12 ta' 20 000 000 kg (piż nett) diviżi kif ġej: 4/7 tal-kwantità għas-subperjodu mis-6 ta' Ġunju sat-30 ta' Settembru u 3/7 tal-kwantità għas-subperjodu mill-1 ta' Ottubru sal-31 ta' Diċembru
Perjodu tal-kwoti tariffarji	Mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025
Subperjodi tal-kwoti tariffarji	Mis-6 ta' Ġunju sat-30 ta' Settembru Mill-1 ta' Ottubru sal-31 ta' Diċembru
Prova tal-oriġini	F'konformità mal-Annessi III u IV tal-Appendiċi I tal-Konvenzjoni reġjonali dwar ir-regoli preferenzjali tal-oriġini pan-Ewro-Mediterranji kif imsemmi fil-Protokoll I tal-Ftehim
Dazju doganali fil-kwota	EUR 0
Garanzija li trid tiġi ppreżentata f'konformità mal-Artikolu 2 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/1987	Mhux applikabbli
Kundizzjonijiet speċifiċi	Mhux applikabbli"

(e) fit-taqsima bl-intestatura "Kwoti tariffarji fis-settur tal-bajd", jiżdiedu t-tabelli li ġejjin li huma relatati mal-kwoti tariffarji bin-numri tal-ordni 09.6755 u 09.6756:

"Numru tal-Ordni	**09.6755** Applikabbli biss mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025
Bażi legali speċifika	Id-Deċiżjoni tal-Kunsill (UE) 2017/1247 tal-11 ta' Lulju 2017 dwar il-konklużjoni, f'isem l-Unjoni Ewropea, tal-Ftehim ta' Assoċjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Komunità Ewropea tal-Enerġija Atomika u l-Istati Membri tagħhom, minn naħa waħda, u l-Ukrajna, min-naħa l-oħra, għajr għad-dispożizzjonijiet relatati mat-trattament ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi legalment impjegati bħala ħaddiema fit-territorju tal-parti l-oħra

Deskrizzjoni tal-prodott u kodiċijiet NM	Bajd tal-pollam, fil-qoxra, frisk, ippreservat jew imsajjar; bajd tat-tjur, mhux fil-qoxra, u isfra tal-bajd, friski, imnixxfin, imsajrin bl-istim jew bit-togħlijat, iffurmati, iffriżati jew ippreservati mod ieħor, kemm jekk biz-zokkor jew dolċifikant ieħor miżjud u kemm jekk le, tajjeb għall-konsum mill-bniedem; albumini tal-bajd u tal-ħalib, tajbin għall-konsum mill-bniedem 0407 21 00, 0407 29 10, 0407 90 10, 0408 11 80, 0408 19 81, 0408 19 89, 0408 91 80, 0408 99 80, 3502 11 90, 3502 19 90, 3502 20 91, 3502 20 99
Kodiċijiet TARIC	---
Oriġini	L-Ukrajna
Kwantità	7/12 ta' 3 000 000 kg (espressi f'ekwivalenti ta' bajd fil-qoxra (fatturi tal-konverżjoni skont ir-rati ta' rendiment stabbiliti fl-Anness VI ta' dan ir-Regolament)) , diviżi kif ġej: 4/7 tal-kwantità għas-subperjodu mis-6 ta' Ġunju sat-30 ta' Settembru u 3/7 tal-kwantità għas-subperjodu mill-1 ta' Ottubru sal-31 ta' Diċembru
Perjodu tal-kwoti tariffarji	Mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025
Subperjodi tal-kwoti tariffarji	Mis-6 ta' Ġunju sat-30 ta' Settembru Mill-1 ta' Ottubru sal-31 ta' Diċembru
Prova tal-oriġini	F'konformità mal-Annessi III u IV tal-Appendiċi I tal-Konvenzjoni reġjonali dwar ir-regoli preferenzjali tal-oriġini pan-Ewro-Mediterranji kif imsemmi fil-Protokoll I tal-Ftehim
Dazju doganali fil-kwota	EUR 0
Garanzija li trid tiġi ppreżentata f'konformità mal-Artikolu 2 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/1987	Mhux applikabbli
Kundizzjonijiet speċifiċi	Il-fatturi ta' konverżjoni skont ir-rati ta' rendiment stabbiliti fl-Anness VI ta' dan ir-Regolament. Għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, il-piż tal-albumini tal-ħalib għandu jiġi konvertit fl-ekwivalenti ta' bajd fil-qoxra skont ir-rati standard ta' rendiment ta' 7,00 għall-albumini tal-ħalib imnixxfa (il-kodiċi NM 3502 20 91) u ta' 53,00 għal albumini oħra tal-ħalib (il-kodiċi NM 3502 20 99), skont l-Anness VI ta' dan ir-Regolament

Numru tal-Ordni	**09.6756** Applikabbli biss mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025
Bażi legali speċifika	Id-Deċiżjoni tal-Kunsill (UE) 2017/1247 tal-11 ta' Lulju 2017 dwar il-konklużjoni, f'isem l-Unjoni Ewropea, tal-Ftehim ta' Assoċjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Komunità Ewropea tal-Enerġija Atomika u l-Istati Membri tagħhom, minn naħa waħda, u l-Ukrajna, min-naħa l-oħra, għajr għad-dispożizzjonijiet relatati mat-trattament ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi legalment impjegati bħala ħaddiema fit-territorju tal-parti l-oħra

Deskrizzjoni tal-prodott u kodiċijiet NM	Bajd tal-pollam, fil-qoxra, frisk, ippreservat jew imsajjar 0407 21 00, 0407 29 10, 0407 90 10
Kodiċijiet TARIC	---
Oriġini	L-Ukrajna
Kwantità	7/12 ta' 3 000 000 kg (espressi f'piż nett), diviżi kif ġej: 4/7 tal-kwantità għas-subperjodu mis-6 ta' Ġunju sat-30 ta' Settembru u 3/7 tal-kwantità għas-subperjodu mill-1 ta' Ottubru sal-31 ta' Diċembru
Perjodu tal-kwoti tariffarji	Mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025
Subperjodi tal-kwoti tariffarji	Mis-6 ta' Ġunju sat-30 ta' Settembru Mill-1 ta' Ottubru sal-31 ta' Diċembru
Prova tal-oriġini	F'konformità mal-Annessi III u IV tal-Appendiċi I tal-Konvenzjoni reġjonali dwar ir-regoli preferenzjali tal-oriġini pan-Ewro-Mediterranji kif imsemmi fil-Protokoll I tal-Ftehim
Dazju doganali fil-kwota	EUR 0
Garanzija li trid tiġi ppreżentata f'konformità mal-Artikolu 2 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/1987	Mhux applikabbli
Kundizzjonijiet speċifiċi	Il-fatturi ta' konverżjoni skont ir-rati ta' rendiment stabbiliti fl-Anness VI ta' dan ir-Regolament"

(f) fit-taqsima bl-intestatura "Kwoti tariffarji fis-settur tat-tjur", jiżdiedu t-tabelli li ġejjin li huma relatati mal-kwoti tariffarji bin-numri tal-ordni 09.6757 u 09.6758:

"Numru tal-Ordni	**09.6757** Applikabbli biss mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025
Bażi legali speċifika	Id-Deċiżjoni tal-Kunsill (UE) 2017/1247 tal-11 ta' Lulju 2017 dwar il-konklużjoni, f'isem l-Unjoni Ewropea, tal-Ftehim ta' Assoċjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Komunità Ewropea tal-Enerġija Atomika u l-Istati Membri tagħhom, minn naħa waħda, u l-Ukrajna, min-naħa l-oħra, għajr għad-dispożizzjonijiet relatati mat-trattament ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi legalment impjegati bħala ħaddiema fit-territorju tal-parti l-oħra Id-Deċiżjoni tal-Kunsill (UE) 2019/2145 tal-5 ta' Diċembru 2019 dwar il-konklużjoni, f'isem l-Unjoni, tal-Ftehim fil-forma ta' skambju ta' ittri bejn l-Unjoni Ewropea u l-Ukrajna li jemenda l-preferenzi kummerċjali għal-laħam tat-tjur u preparati tal-laħam tat-tjur previsti fil-Ftehim ta' Assoċjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Komunità Ewropea tal-Enerġija Atomika u l-Istati Membri tagħhom, minn naħa waħda, u l-Ukrajna, min-naħa l-oħra

Deskrizzjoni tal-prodott u kodiċijiet NM	Laħam u ġewwieni li jittiekel tal-pollam, frisk, imkessaħ jew iffriżat; laħam ieħor ippreparat jew ippreservat tad-dundjan u tal-pollam tal-ispeċi *Gallus domesticus* 0207 11 30, 0207 11 90, 0207 12, 0207 13 10, 0207 13 20, 0207 13 30, 0207 13 50, 0207 13 60, 0207 13 70, 0207 13 99, 0207 14 10, 0207 14 20, 0207 14 30, 0207 14 50, 0207 14 60, 0207 14 70, 0207 14 99, 0207 24 0207 25, 0207 26 10, 0207 26 20, 0207 26 30, 0207 26 50, 0207 26 60, 0207 26 70, 0207 26 80, 0207 26 99, 0207 27 10, 0207 27 20, 0207 27 30, 0207 27 50, 0207 27 60, 0207 27 70, 0207 27 80, 0207 27 99, 0207 41 30, 0207 41 80, 0207 42, 0207 44 10, 0207 44 21, 0207 44 31, 0207 44 41, 0207 44 51, 0207 44 61, 0207 44 71, 0207 44 81, 0207 44 99, 0207 45 10, 0207 45 21, 0207 45 31, 0207 45 41, 0207 45 51, 0207 45 61, 0207 45 81, 0207 45 99, 0207 51 10, 0207 51 90, 0207 52 90, 0207 54 10, 0207 54 21, 0207 54 31, 0207 54 41, 0207 54 51, 0207 54 61, 0207 54 71, 0207 54 81, 0207 54 99, 0207 55 10, 0207 55 21, 0207 55 31, 0207 55 41, 0207 55 51, 0207 55 61, 0207 55 81, 0207 55 99, 0207 60 05, 0207 60 10, ex 0207 60 21 (frisk jew imkessaħ, nofsijiet jew robbijiet tal-farawni), 0207 60 31, 0207 60 41, 0207 60 51, 0207 60 61, 0207 60 81, 0207 60 99, 0210 99 39, 1602 31, 1602 32, 1602 39 21
Kodiċijiet TARIC	---
Oriġini	L-Ukrajna
Kwantità	7/12 ta' 70 000 000 kg piż nett diviżi kif ġej: 4/7 tal-kwantità għas-subperjodu mis-6 ta' Ġunju sat-30 ta' Settembru u 3/7 tal-kwantità għas-subperjodu mill-1 ta' Ottubru sal-31 ta' Diċembru
Perjodu tal-kwoti tariffarji	Mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025
Subperjodi tal-kwoti tariffarji	Mis-6 ta' Ġunju sat-30 ta' Settembru Mill-1 ta' Ottubru sal-31 ta' Diċembru
Prova tal-oriġini	F'konformità mal-Annessi III u IV tal-Appendiċi I tal-Konvenzjoni reġjonali dwar ir-regoli preferenzjali tal-oriġini pan-Ewro-Mediterranji kif imsemmi fil-Protokoll I tal-Ftehim
Dazju doganali fil-kwota	EUR 0
Garanzija li trid tiġi ppreżentata f'konformità mal-Artikolu 2 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/1987	Mhux applikabbli
Kundizzjonijiet speċifiċi	Mhux applikabbli

Nru tal-Ordni	**09.6758** Applikabbli biss mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025
Bażi legali speċifika	Id-Deċiżjoni tal-Kunsill (UE) 2017/1247 tal-11 ta' Lulju 2017 dwar il-konklużjoni, f'isem l-Unjoni Ewropea, tal-Ftehim ta' Assoċjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Komunità Ewropea tal-Enerġija Atomika u l-Istati Membri tagħhom, minn naħa waħda, u l-Ukrajna, min-naħa l-oħra, għajr għad-dispożizzjonijiet relatati mat-trattament ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi legalment impjegati bħala ħaddiema fit-territorju tal-parti l-oħra

Deskrizzjoni tal-prodott u kodiċijiet NM	Laħam u ġewwieni li jittiekel, tal-pollam, mhux imqattgħin f'biċċiet, iffriżati 0207 12
Kodiċijiet TARIC	---
Oriġini	L-Ukrajna
Kwantità	7/12 ta' 20 000 000 kg (piż nett) diviżi kif ġej: 4/7 tal-kwantità għas-subperjodu mis-6 ta' Ġunju sat-30 ta' Settembru u 3/7 tal-kwantità għas-subperjodu mill-1 ta' Ottubru sal-31 ta' Diċembru
Perjodu tal-kwoti tariffarji	Mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025
Subperjodi tal-kwoti tariffarji	Mis-6 ta' Ġunju sat-30 ta' Settembru Mill-1 ta' Ottubru sal-31 ta' Diċembru
Prova tal-oriġini	F'konformità mal-Annessi III u IV tal-Appendiċi I tal-Konvenzjoni reġjonali dwar ir-regoli preferenzjali tal-oriġini pan-Ewro-Mediterranji kif imsemmi fil-Protokoll I tal-Ftehim
Dazju doganali fil-kwota	EUR 0
Garanzija li trid tiġi ppreżentata f'konformità mal-Artikolu 2 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/1987	Mhux applikabbli
Kundizzjonijiet speċifiċi	Mhux applikabbli"

(g) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6700 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	2 250 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 2 250 000 kg piż nett"

(h) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6701 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	6 000 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 6 000 000 kg piż nett"

(i) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6702 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	500 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 500 000 kg piż nett"

(j) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6703 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	4 000 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 4 000 000 kg piż nett"

(k) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6704 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	20 070 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 20 070 000 kg piż nett"

(l) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6705 hija sostitwita b'dan li ġej:"

"Kwantità	20 000 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 20 000 000 kg piż nett"

(m) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6706 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	2 000 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 2 000 000 kg piż nett"

(n) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6707 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	7 800 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 7 800 000 kg piż nett"

(o) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6708 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	7 000 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 7 000 000 kg piż nett"

(p) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6709 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	10 000 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 10 000 000 kg piż nett"

(q) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6710 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	2 000 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 2 000 000 kg piż nett"

(r) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6711 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	22 000 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 22 000 000 kg piż nett"

(s) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6712 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	500 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 500 000 kg piż nett"

(t) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6713 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	500 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 500 000 kg piż nett"

(u) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6714 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	10 000 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 10 000 000 kg piż nett"

(v) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6715 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	20 000 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 20 000 000 kg piż nett"

(w) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6716 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	2 000 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 2 000 000 kg piż nett"

(x) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6717 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	250 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 250 000 kg piż nett"

(y) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6718 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	1 500 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 1 500 000 kg piż nett"

(z) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6719 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	3 000 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 3 000 000 kg piż nett"

(aa) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6720 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	2 000 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 2 000 000 kg piż nett"

(bb) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6721 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	500 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 500 000 kg piż nett"

(cc) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6722 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	2 000 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 2 000 000 kg piż nett"

(dd) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6723 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	100 000 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 100 000 000 kg piż nett"

(ee) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6724 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	2 500 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 2 500 000 kg piż nett"

(ff) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6725 hija sostitwita b'dan li ġej:"

"Kwantità	100 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 100 000 kg piż nett"

(gg) il-kaxxa "Kwantità" tat-tabella li tirreferi għall-kwota tariffarja bin-numri tal-ordni 09.6726 hija sostitwita b'dan li ġej:

"Kwantità	2 000 000 kg piż nett Ħlief għall-perjodu mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 li għalih il-kwantità li għandha tiġi applikata hija 7/12 ta' 2 000 000 kg piż nett"

ANNESS III

"ANNESS VI

Fatturi ta' konverżjoni fis-settur tal-bajd applikabbli mis-6 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru 2025 għall-kwoti tariffarji miftuħa fil-qafas tal-Ftehim ta' Assoċjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Ukrajna

FATTURI TA' KONVERŻJONI U PRODOTTI KUMPENSATURI GĦAS-SETTUR TAL-BAJD

Oġġetti ta' importazzjoni		Ordni numerika	Prodotti kumpensaturi		Kwantità ta' prodotti kumpensaturi għal kull 100 kg ta' oġġetti importati (kg) [1] ([1])
Kodiċi NM	Deskrizzjoni		Kodiċi [2] ([2])	Deskrizzjoni	
0407 21 00 0407 29 10 0407 90 10	Bajd fil-qoxra	1	ex 0408 99 80 ex 0511 99 85	(a) Bajd, mhux fil-qoxra, likwidi jew iffriżati (b) Qxur	86,00 12,00
		2	0408 19 81 ex 0408 19 89 ex 3502 19 90 ex 0511 99 85	(a) Isfra tal-bajd, likwidi jew iffriżati (b) Albumina tal-bajd, likwida jew iffriżata (c) Qxur	33,00 53,00 12,00
		3	0408 91 80 ex 0511 99 85	(a) Bajd, mhux fil-qoxra, imnixxef (b) Qxur	22,10 12,00
		4	0408 11 80 ex 3502 11 90 ex 0511 99 85	(a) Isfra tal-bajd, imnixxfa (b) Albumina tal-bajd, imnixxfa (fi kristalli) (c) Qxur	15,40 7,40 12,00
		5	0408 11 80 ex 3502 11 90 ex 0511 99 85	(a) Isfra tal-bajd, imnixxfa (b) Albumina tal-bajd, imnixxfa (f'forma oħra) (c) Qxur	15,40 6,50 12,00
ex 0408 99 80	Bajd, mhux fil-qoxra, likwidi jew iffriżati	6	0408 91 80	Bajd, mhux fil-qoxra, imnixxef	25,70
0408 19 81 u ex 0408 19 89	Isfra tal-bajd, likwidi jew iffriżati	7	0408 11 80	Isfra tal-bajd, imnixxfa	46,60

([1]) It-telf huwa kkalkulat billi titnaqqas minn 100 is-somma tal-kwantitajiet murija f'din il-kolonna.
([2]) Is-subintestaturi f'din il-kolonna jikkorrispondu għal dawk fin-Nomenklatura Magħquda."